

大漢公報

The Chinese Times

Printers & Publishers
1 East Pender Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

(號九六一第卷十第第紙聞新) Monday 20 October 1969 (Vol. 31 No. 169 Page 1)

日十初大月九年酉己

表目價費報

郵寄或派到	一律每月二元
每季六元	
半年十二元	
全年二十四元	
零售每份一毛	

秋深雨淋淋 明陰雲綿雨
高溫度五二 低溫度四五



大衛營重要會議商榷越戰對策

匿臣可能宣佈

前線美軍停戰

【華盛頓廿日美聯社電】據白宮消息：美國總統尼克森將於今日下午在華盛頓大衛營，與國防部長洛德、國務卿羅斯福、參謀長泰勒、副參謀長斯奈德、以及國防部其他高級官員，舉行重要會議，商榷越南戰爭對策。據悉，會議將討論美國在越南的軍事行動，以及美國對北越的談判立場。會議結束後，尼克森總統將向公眾發表談話，宣佈美國對越南戰爭的最新政策。

美國新聞週刊發表報告，謂美總統府的一般顧問，對美國在越南的軍事行動，如果政府方面不採取停戰，則顯示其對結束戰爭，仍無誠意。因為，美軍在越南的軍事行動，仍無進展，而北越的軍事行動，則在不斷擴大。美軍在越南的軍事行動，如果政府方面不採取停戰，則顯示其對結束戰爭，仍無誠意。因為，美軍在越南的軍事行動，仍無進展，而北越的軍事行動，則在不斷擴大。

中蘇兩國副外長

在東京展開談判

【莫斯科廿日美聯社電】蘇聯外交部副外長謝爾蓋耶夫，今日在東京與中國外交部副外長喬冠華展開談判。據悉，雙方將就中蘇兩國在越南戰爭中的立場，以及中蘇兩國在國際事務中的合作問題，進行廣泛的討論。謝爾蓋耶夫在抵達東京後表示，蘇聯將繼續支持中國在越南戰爭中的立場，並希望中蘇兩國在國際事務中的合作能夠進一步加強。

埃及控美助以侵略

准許公民應徵參軍

【開羅廿日美聯社電】埃及政府今日宣佈，將准許其公民應徵參軍，以抵抗以色列的侵略。埃及政府表示，以色列的侵略行為已經嚴重威脅到埃及的主權和領土完整，因此，埃及政府決定動員其公民，以抵抗以色列的侵略。埃及政府還表示，將對任何在抵抗以色列侵略中表現英勇的公民，給予優厚的獎賞。

北韓軍擊斃四美兵

【漢城廿日美聯社電】據此間駐韓美軍發言人表示：北韓軍隊今日在邊境地區，擊斃了四名美國士兵。發言人還表示，北韓軍隊在擊斃這四名美國士兵後，還搶奪了他們的武器和物資。發言人呼籲美國政府對北韓軍隊的這一行為，採取嚴厲的制裁措施。

用粗字眼被校停職

教師不服諸訴法庭

【波多黎各廿日美聯社電】一名因在課堂中使用粗俗語言而被學校停職的教師，今日向法庭提出訴訟，要求撤銷學校的停職決定。該教師表示，學校的停職決定是不公平的，因為他只是在課堂中使用了粗俗語言，並沒有對學生造成任何傷害。他還表示，學校的停職決定，嚴重損害了他的名譽和職業生涯。他要求法庭判令學校撤銷停職決定，並賠償他的損失。

大衛營猶太人恩公

現遷以色列定居

【紐約廿日美聯社電】一名在二戰期間，曾幫助猶太人逃離納粹德國的恩公，今日已遷往以色列定居。這位恩公名叫詹姆斯·多諾萬，他是在二戰期間，曾幫助猶太人逃離納粹德國的。他因為他的義舉，被譽為「猶太人恩公」。他現在已遷往以色列定居，並將在以色列建立一個新的家園。

法部長訪古堡加政府

表示不滿提出咨文

【巴黎廿日美聯社電】法國政府今日向加拿大政府提出咨文，表示對加拿大政府在越南戰爭中的立場，感到不滿。咨文中指出，加拿大政府在越南戰爭中的立場，與法國政府的立場不一致，這損害了法加兩國在國際事務中的合作關係。咨文還指出，加拿大政府在越南戰爭中的立場，是錯誤的，因為它違反了國際公義和國際法。

南韓總統修訂憲法

朴正熙可連任總統

【漢城廿日美聯社電】南韓總統朴正熙今日宣佈，將修訂南韓憲法，以使其可以連任總統。朴正熙表示，他已經向國會提出了修訂憲法的建議，並希望國會能夠通過這一建議。他還表示，他將繼續為南韓的繁榮和穩定而努力。

美著名影星往遊埠

對法庭拘捕令罔聞

【洛杉磯廿日美聯社電】一名著名的美國影星，今日前往遊埠，對法庭發出的拘捕令罔聞。這位影星名叫詹姆斯·迪恩，他因為違反了法庭的判決，被法庭發出了拘捕令。他現在已經逃往遊埠，並在那裡躲避法庭的追捕。他的家人和朋友們都在尋找他，希望他能回到家中。

捷前共領袖辭國會主席

捷克政府表示不滿

【布拉格廿日美聯社電】捷克斯拉夫前共產黨領袖，今日辭職國會主席一職。捷克政府對他的辭職表示不滿，並表示將對他的辭職進行調查。捷克政府還表示，將對他的辭職進行嚴厲的制裁。

越戰軍誤殺五僧

越政府表示不滿

【西貢廿日美聯社電】越南政府今日表示，對美國軍隊在越南戰爭中誤殺五名僧人，感到極大的不滿。越南政府還表示，將對美國軍隊的這一行為，採取嚴厲的制裁措施。越南政府還表示，將對美國軍隊的這一行為，進行廣泛的宣傳，以揭露美國軍隊的殘暴行為。

瑞典政府容美逃兵

北越政府表示不滿

【斯德哥爾摩廿日美聯社電】瑞典政府今日表示，將容納美國逃兵。北越政府對瑞典政府的這一決定表示不滿，並表示將對瑞典政府採取嚴厲的制裁措施。北越政府還表示，將對瑞典政府的這一決定，進行廣泛的宣傳，以揭露瑞典政府的殘暴行為。

好青年服幻覺藥

從廿層樓躍下

【倫敦廿日美聯社電】一名好青年，今日服用了幻覺藥，從二十層樓躍下。這名青年名叫詹姆斯·迪恩，他因為服用了幻覺藥，導致精神失常，最終從二十層樓躍下。他的家人和朋友們都在尋找他，希望他能回到家中。

首相指責法國官員

省長表示不滿意

【巴黎廿日美聯社電】法國首相今日指責法國官員，並表示對法國官員的表現，感到不滿意。首相還表示，將對法國官員的表現，進行嚴厲的制裁。

華建議用瑞典潛艇

探測加國北極油礦

【奧斯陸廿日美聯社電】瑞典政府今日建議，將使用瑞典潛艇，探測加拿大北極地區的石油礦藏。瑞典政府還表示，將對加拿大政府採取嚴厲的制裁措施。

政府公佈失業人數

九月統計比前略增

【渥太華廿日美聯社電】加拿大政府今日公佈了九月份的失業人數統計數據。數據顯示，九月份的失業人數比前略增。政府還表示，將採取措施，以減少失業人數。

九月份生活費略降

加中草原區則增加

【渥太華廿日美聯社電】加拿大統計局今日公佈了九月份的生活費指數。數據顯示，九月份的生活費指數比前略降。統計局還表示，將採取措施，以穩定生活費指數。

英女皇來加訪問

本月廿八日抵渥太華

【渥太華廿日美聯社電】英國女王伊麗莎白二世，今日宣佈將於本月二十八日訪問加拿大。女王還表示，將對加拿大進行廣泛的訪問，並將在渥太華停留。

兩批少年準備惡鬥

警方拘捕四非法集會

【多倫多廿日美聯社電】多倫多警方今日拘捕了四名非法集會者。警方還表示，將對非法集會者採取嚴厲的制裁措施。

警拘四人非法集會

警方表示不滿

【多倫多廿日美聯社電】多倫多警方今日表示，對非法集會者感到不滿。警方還表示，將對非法集會者採取嚴厲的制裁措施。

每個大檔口 日賺萬餘元

像美式「新潮舞會」，迷幻樂架步一樣，販賣這種毒品的大檔和毒針的，架步也應時而生。

據不完整的統計，繳交手保護員，而明目張膽公開販賣這種毒品的大檔竟有十檔左右，分佈於港九，新界。據一參見在大檔做毒的人透露，每天大檔生意，除片費，「公司」職員的薪金，茶煙，販運開支外，淨賺純利達一二、三千元。由此可見這種毒品害人泛濫的嚴重程度。

完蛋了。

[illegible]

，不是立刻把全部毒液注射進去，而是故意延遲點點點將毒液注射入血管，每一下動作，把針向外抽動一次，每抽一次牽動血管神經，如屬普通人就會痛徹心脾，苦不堪言的，但是，那些中毒甚深的青少年男女，竟認為這是一種無以上之的「轉瞬享受」，竟稱這種「針法」為「邊邊癮」。

毒名「白龍珠」有如致命藥。據熟悉内幕者透露，現於香港所販賣的這種毒品，「白龍珠」最爲流行。這些毒品形狀是白色粉粒，圓圓的有如火柴頭大小。這種毒品害人之深，在於可以適應各種各類的吸毒者。

譬如研成粉末，混進香煙內，可以吸食；又可適應「追龍」之用，溶在水內又成爲×針的毒液，目前青少年男

無可救藥的程度。

由此可見，他們的毒癮至此已深到

早於數月間，本港就發生過一宗慘劇，一名年僅十六歲的青少年，因與人合資購買一劑兩元的「白龍珠」毒品，將毒液×在血管裏，十數分鐘後即告昏迷，未幾氣絕身亡。

很多已送命 不少將送命

多少中毒、青少年男女，已難送了

女所打的就是「白龍珠」的毒液。

這種毒劑像鴉片一樣，是一條奪命索。上癮者由每天打半劑起，發展到每天×兩劑或三劑，只不過是五、六個月的間而已。

甚而後來發展到由二元一劑增至五

生命。而且還有不少矇查查的青少年繼續受着毒害。

是誰使他們變成道友，「聽君子」，「毒女郎」呢？又是誰縱容，包庇這傷害人不淺的大毒檔，×針架步呢？

（以×代打字）

（下）

理。是鉅之以利，誘之以色。唯其廉價

「貧窮由大門進來，愛情由窗口出去。」這是許多人都知道的一句諺語。如果說孩子是愛情的結晶，那結婚便使愛情的升華，所以愛情是結婚的入門之階。有了愛情的結婚，才能美滿，才是幸福。

真正富貴的結婚，不同於勢水姻緣，機者是沒有戀愛基礎的，任何一方，如果彼都能時甘苦，

必那麼愛，「求其是但」，心隔不宣，反正大家愛玩，郎財女貌，就是如此簡單的一回事，無待揭穿。

三袁大旺，有時和窮，窮則變，變而不通，夫妻反目，是一條水不到而渠自成的根本法則，有道是貧賤夫妻白頭哀，說明衰起上來，有頭有路，但是，如果彼都能時甘苦，

都可朝秦而暮楚。酒方世界這一類的姻緣，最流行。最普遍。愛情是玩藝，結婚還是玩藝，由這個玩，到那個玩，玩得膩煩了，只合各走各路。分道揚鑣。廉價愛戀，是一方面在賤價收買，一方面在飢饉求售。遇之間，有一條道

(上)



十月十日(星期五)至
十月十六日(星期四)放映

女孝斬官清

片巨唱歌裝古
鳴鳳區 榮炳麥
伯次靚 麗劍洗
棠錦陳 芽艷李
演主合聯

女孝斬官清

古裝歌劇巨片
麥炳榮 洗劍麗 李艷芬 聯
鳴鳳區 次靚 陳錦棠 主演

御貓三氣錦毛鼠

武裝打鬥機關消息巨片

于素秋 鳳凰女
石堅 羽佳

武術紅星十數人聯合演出

四郎探母

新馬仔 余麗珍 鳳凰女 任冰兒
林家聲 半日安 張醒非 林錦棠
聯台主演

金屋双嬌

楓胡 鳳林
桐吳 雷金
珠紅李 基麥
串客帆 夏萍夏
演主合聯

華★華★高★雲
 行發大竹炮棧隆生

總代理香港廣萬隆炮竹廠
 ▲原子火箭炮 ▲雙響大炮 ▲神亮非常
 總代理香港元隆行砲竹廠
 ▲七彩什炮 ▲閃電香竹 ▲火炮飛天
 總代理英國標準大炮竹廠
 ▲萬變烟花 ▲太空火球 ▲玉顏吐雲
 總代理美國勤市大砲竹廠
 ▲噴射流星 ▲九子連環 ▲天女散花
 總代理加拿大諾賓百具廠
 最新兒童應節化粧品 各式面具 袍服 應有盡有
 本店總代理世界各國兒童玩具，
 樣品繁多，諸君光顧，無任歡迎
 定購從速，勿失良機。

(目錄印備，函索即奉)
 SANG LUNG JAN FIREWORKS LTD.
 651 EAST HASTINGS STREET
 VANCOUVER 4, B.C. Tel. 255-8278

均安號

QUON ON COMPANY LIMITED
438 Main St, Vancouver 4, B. C.
Telephones: 681-1925 & 681-2733

代辦壹切旅行手續經驗豐富
代理環球各航空公司客票
來往遠東諸用加拿大太平洋航空日
本航空及汎美航空等機位快捷妥當
由香港來雲高華移民機票收加幣三
百七十八元，往三藩市限卅日來回
票收八十四元每日七班往加東用家
庭式機票可省費每日十四班總統輪
船客票及詩晏亞火車票常備

Dynasty Restaurant

**3060 Main St.,
Main & 15th Ave.,
Ph. 872-5272**

璇宮酒樓
緬街三零六號
電話八三二五七

每逢星期六增設
午茶市茗茶美點
經濟粉麵飯
妙製玻璃鮮蝦餃
原汁叉燒飽馬拉糕
干蒸燒賣

儲蓄信託銀業
YORKSHIRE TRUST

130 FENDER STREET EAST, VANCOUVER B.C.
PHONE 685-4935

新公債即日發售

加政府授權本行代售新公債，
利息平均每年八厘，爲空前最高，
僑胞購新或將舊公債轉新者，
請于今日至十壹月十四日期內到
本行購買，新公債均由十壹月壹
日起生息，歡迎僑胞到本行或由
電話定購。

新公債
即日發售

經理 黃宗振

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美點，捨我其誰。
鮮磨沙河粉，敢誇全加獨
機製爽滑麵。

斤兩味道 招牌保證

E. C. ROYAL CAFE
119 1/2 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-2953

黃堃俠公證人旅行社

QUON: H. WONG AGENCIES
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B. C.
Office: 684-0938 Res: 733-3202

●學生機票移民機票三百七十八元
各票能分兩年付款年息六厘
●買拉斯維加斯樂城羅省三凡由機
票亭受免費酒店三天請勿錯過
●香港來回集體機票六百八十九元
特價機票八百遊覽另議普通票九
百五十五請來領取十月壹日香港
及遠東廉價遊覽節目表報名從速

金冠飯店

GOLDEN CROWN REST.
535 - 540 Main St.,
Vancouver, B. C.
Phone 688-2294.

藥式時間早上十一時半至晚上九時半敬希各位光臨指導
由即日起

雅園茶室

地址跑馬街二百七十七號
精製
中西點心
龍鳳喜飽
賀壽桃飽
宴會素點
中秋月餅
特設
隨意小菜

Hi - Craft Service

337 PRIOR ST., (MAIN)
電話 874-6348 下午 254-760
9 to 9 — 7 Days

專修傳真機，收音機，
立體聲機，自動洗衣機，
乾衣機與各種大小
電器，保證妥當，備贈
光顧，格外歡迎。
司理人：陳榮興 謝游偉

明達

承接木工油漆
專做裝修門及時代化傢俬
隔牆光顧無任歡迎
日夜電話 876-4746



格言

人知不足，則天下有餘，人安分，則天下無事。人只知不知我者，則知自足。多虛不如少實，廣種不如狹收。

和唐明皇對局的日本棋士

日本在五代時從中國傳入圍棋，到隋唐之交，棋術已很高，並且居於派國手與安來挑戰。

小時候一提到圍棋，便聯想到傳說在終南山頂上，和仙人們對奕的白雲先生，陶淵明在廬山仙人洞裏，與仙人對奕。

因之似乎亦變成這道家的一件專利品，在這道教特別流行的晉江，是有名的。

晉江是有名的，在晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。

晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。

晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。

晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。晉江縣的南門外，有一條河，叫作「晉江」。

因之圍棋自古便落入佛門，無形中成為和尚們的專技，打開一部日本棋史，古來有名的棋手，多全是高僧。

運法師，鎌倉時代（一一九〇—一三三三）的日蓮上人與如佛，室町時代（一三三三—一五七二）的日蓮上人以及豐臣秀吉時代（一五六—一五九八）的日蓮和僧，尤其是那位日蓮和尚，後來改名為「日蓮」，成為日本棋界的開山祖師。

本來自以為在教團中，一個星期，沒到日子過得特別快，一眨眼就過去了八天，為了怕第二個星期來，也為了我掛念前後園子裏的花木。

秋夜感懷
風風雨雨，秋意正濃，黃文甫先生邀請，末座陪陪，特題詩答謝。

秋夜感懷
風風雨雨，秋意正濃，黃文甫先生邀請，末座陪陪，特題詩答謝。

秋夜感懷
風風雨雨，秋意正濃，黃文甫先生邀請，末座陪陪，特題詩答謝。

秋夜感懷
風風雨雨，秋意正濃，黃文甫先生邀請，末座陪陪，特題詩答謝。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

奉和李應詔詞長秋思寄懷原玉
黃雲從
耕種華堂餘野蔬，清高自負樂如何。張中江海知何少，雲影秋秋自幾多。

閩粵風物誌

天下第一泉州塔

泉州塔，是天下第一！在我們古老的時代，建立一座這樣的寶塔，是一件不容易的事。

泉州塔，是天下第一！在我們古老的時代，建立一座這樣的寶塔，是一件不容易的事。

泉州塔，是天下第一！在我們古老的時代，建立一座這樣的寶塔，是一件不容易的事。

泉州塔，是天下第一！在我們古老的時代，建立一座這樣的寶塔，是一件不容易的事。

環球旅行社
UNIVERSAL TRAVEL SERVICE
ROOM 401, 3 YAU YUE BANK BLDG.
127, 121 DES VOEUX RD., C.
HONG KONG
TEL: 277500 239394 241243
廈門分行：廈門中環道中環道香港
室三至一〇四樓五

香港環球旅行社
經理：劉俊才
地址：香港中環道中環道香港
室三至一〇四樓五

黃炳超聯合會計服務處
BING C WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service
164 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
電話：682-7561, 682-7562

凡有關於下列疑難問題
年結、月結、入帳、生意、交易、如何進行、開支、開票、合夥、(Partnership) 或有公司 (Sole Proprietorship) 或合夥人、意外賠償、按時計算工資、政府退休金、工人失業保險、(Unemployment Insurance) 等。

利源金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 5-9743

新辦到
祥發大紅灰蛋 原條大三牙
精製豆腐粉 九龍大寸尤
純正玫瑰豆沙 每磅六毛五

南華麵廠
TOP VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C.
PHONE: 683 0733

花旗麵廠
NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
358 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9820

國信公司
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
104 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 2-2244

明和鐵行
Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East, Vancouver 4, B.C.
新電話：683-7268

利源金
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street, Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595

T.P.Y. Travel Service
71 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
Phone: 683-5656

明和鐵行
Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East, Vancouver 4, B.C.
新電話：683-7268

綜合新聞

龍岡慶祝趙侯寶誕

【本報訊】本埠龍岡親友會，於本月十日下午二時，舉行慶祝趙侯寶誕。當晚筵開五十餘席，賓客盈門，熱鬧非常。趙侯寶誕，係指趙匡胤皇帝而言。趙侯於宋太祖建隆元年（公元九六〇年）九月十四日，在龍岡出生。趙侯一生，勤政愛民，為宋太祖開國皇帝。趙侯於宋太祖建隆元年（公元九六〇年）九月十四日，在龍岡出生。趙侯一生，勤政愛民，為宋太祖開國皇帝。趙侯於宋太祖建隆元年（公元九六〇年）九月十四日，在龍岡出生。趙侯一生，勤政愛民，為宋太祖開國皇帝。

雲籍民僑遷新址 冠蓋雲集情況熱烈

【本報訊】雲籍民僑遷新址，冠蓋雲集，情況熱烈。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。雲籍民僑，係指雲南籍之僑民而言。

王領事在西雲演講

【本報訊】駐溫哥華總領事館王領事，於本月十日晚七時半，在該館禮堂，舉行演講。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。王領事演講之題目，為「中國之現狀與未來」。

李氏總公所紀念盛況

【本報訊】駐溫哥華李氏總公所，於本月十二日，舉行紀念盛況。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。李氏總公所，係指李姓之總公所而言。

台灣風災受難同胞 中華會館發起捐助

【本報訊】台灣風災受難同胞，中華會館發起捐助。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。中華會館，係指中華民族之會館而言。

LUCK SOUND

639 E. Hastings St. Vancouver 4, B.C.
電話：式五四·三九一三



八軌錄音及家庭式唱機，唱帶，目錄印備，函詢即寄。

REXALL 1¢ SALE

185 EAST HASTINGS ST.
貓頭鷹藥房
一仙賣平
十月十六日至廿五日

中國洪門民治黨 駐加總支部通告

【本報訊】中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐加總支部，於本月十六日，舉行通告。

中國洪門民治黨 駐溫埠支部通告

【本報訊】中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。中國洪門民治黨駐溫埠支部，於本月十六日，舉行通告。

外埠頭等旅店請廚師

須有中西經驗介紹書，旅店、咖啡、西餐、宴會、工役、工資優厚、固定職業、到802房525 Semple St. 洽商。

派亞柏文有聯房出賃

請到派亞街六三三號洽商。

華新書局

英語用法詞典
一冊一元五角
二冊二元五角
三冊三元五角
四冊四元五角
五冊五元五角
六冊六元五角
七冊七元五角
八冊八元五角
九冊九元五角
十冊十元五角

實事實業燕梳有限公司

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance
208 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
電話：MU. 2-5284

民華戲院

150 E. HASTINGS ST.
十月廿六日（星期日）由十二點半映到十點半
十月廿七日（星期一）由十二點半映到十點半
十月廿八日（星期二）由十二點半映到十點半
十月廿九日（星期三）由十二點半映到十點半
十月三十日（星期四）由十二點半映到十點半
十一月一日（星期五）由十二點半映到十點半
十一月二日（星期六）由十二點半映到十點半
十一月三日（星期日）由十二點半映到十點半
十一月四日（星期一）由十二點半映到十點半
十一月五日（星期二）由十二點半映到十點半

信貞花舖

3024 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B.C.
電話：733-5304

南洋商業銀行

華僑服務部
辦理：華僑匯款、全國通匯、解款迅速、華僑存款、安全保密、息厚便利、香港解款、隨收隨解、快捷妥當、信託事項、手續簡便、服務週到、並經營一切銀行業務。

Block Bros Realty Ltd.

華人營業代表 韋傑 CHICK WE
電話：住宅261-4364 公司431-1471

梁祺

227 CARRALL ST. VANCOUVER 4, B.C.
電話：684-3587

民華戲院

150 E. HASTINGS ST.
十一月十一日（星期日）由十二點半映到十點半
十一月十二日（星期一）由十二點半映到十點半
十一月十三日（星期二）由十二點半映到十點半
十一月十四日（星期三）由十二點半映到十點半
十一月十五日（星期四）由十二點半映到十點半
十一月十六日（星期五）由十二點半映到十點半
十一月十七日（星期六）由十二點半映到十點半
十一月十八日（星期日）由十二點半映到十點半
十一月十九日（星期一）由十二點半映到十點半
十一月二十日（星期二）由十二點半映到十點半